

9fghYf': U``XYf'5Zf]_Ub]gWk Yb
GWk Y]bYdYgh]b'XYf'DZU`n`YbhXYW_h

9fghYf': U``j cb'5Zf]_Ub]gWk Yf'GWk Y]bYdYgh'VY]`Y]bYa
<Ui ggWk Y]b`b'F\Y]b`UbX!DZU`n.`A U» bU\`a Yb`ni f
9]bXÅa a i b[`ghUfhYb"

GhUbX.`%) "\$, "&\$&(`%, .\$\$`i \f

8]Y`9bhXYW_i b[`XYg`YfghYb': U``g`XYf'5Zf]_Ub]gWk Yb`GWk Y]bYdYgh
fBGDE`VY]`<Ui ggWk Y]bYb`b`F\Y]b`UbX!DZU`n`\Uh`X]Y
`UbXk]fhgWk UZh]Wk Y'; Ya Y]bgWk UZhi bX`X]Y`6Y\ÖfXYb`]b
5`Ufa VYfY]hgWk UZhi j YfgYhnh"8]Yg`ghY`h`Y]bYb`VYXYi hgUa Yb
K YbXYdi b_h]a `?Ua dZ[Y[Yb`X]YgY`[YZÅ\`f]Wk Y`H]YfgYi Wk Y`XUfž
X]Y`V]g`Ub[`j`cf`U`Ya `K`]XgWk Y]bY`VYhfcZYb`\Uh"

: c`[Yb`ZØf`X]Y`@UbXk]fhgWk UZh

6YhfcZYb`]ghY]b`?`Y]bghVYhf]YV`]b`; Yfc`g\Y]a`]a`?fY]g`6UX
8Øf_\Y]a ž`k`c`X]Y`5GD`Xi fWk`Y]bY`d`cg]h]j`Y`5!DfcVY`ZYgh[YghY`h
k`i`fXY"8]YgY`6`i`hdfcVY`[Y\ÖfhY`Y]bYa`j`YfYbXYhYb
<Ui ggWk Y]bž`XUg`ni`bÅWk`gh]a`]@UbXYgi`bhYfgi`Wk`i`b[`gUa`h]b
?cV`Ybn`UbU`mg]Yfh`k`i`fXY"8]Y`HUhgUWk`Yž`XUgg`5GD`Yhnh`Ui`Wk`VY]
<Ui ggWk Y]bYb`bUWk`[Yk`]YgYb`k`i`fXYž`_ÖbbhY`Yf\YV`]Wk Y
k]fhgWk UZh]Wk Y`?cbgYei`YbnYb`ZØf`X]Y`VYhfcZYbYb`6Yhf]YVY`i`bX
XUfØVYf`\]bUi`g`\UVYb"

9]b[YgWUbbhY`GdYffncbYb

I a`X]Y`5i`gVfY]hi`b[`XYf`?`fUb`\Y]h`ni`_cbhfc``]YfYbž`k`i`fXY`fi`bX
i`a`XYb`VYhfcZYbYb`6Yhf]YV`Y]bY`GdYffncbY`==a`]hY]bYa`FUX]i`g
j`cb`nY`\b`?`]ca`YhYfb`ZYgh[Y`Y[`h``b`X]YgYf`NcbY`[Y`hYb`ghf]_hY

F Y [Y `bž`Y]bgWk`Y»`]Wk`Y]bYg`J YfVchg`ZØf`XYb`< UbXY`a]h
`YVYbXYb`H]YfYb`i bX`XYa`HfUbgdcfhj`cb`A]gh`i bX`i; Ø`Y`"8]YgY
A U» bU\ a Yb`g]bX`bchk YbX][ži a`Y]bY`k Y]hYfY`J YfVfY]hi b[`XYg
J]fi`g`ni`j Yf\]bXYfb"

NU\`XYf` : A`Y`ghY][h

Ni`j`cf`k Uf`X]Y`5Zf]_Ub]gWk`Y`Gk`k`Y]bYdYgh`]b`F`\Y]b`UbX!DZU`n
Ui`ggWk`Y]Y»`]Wk`VY]`K`J`XgWk`k`Y]bYb`ZYgh[YghY`h`k`cfXYb`"8]Yg
[YgWk`U\`ni`Yhnh]a`ž`i`&\$&(`]b`i;]a`Vg\Y]a`ž`k`c`]bg[YgUa`h` (:
: A`Y`]b`XYb`?fY]gYb`5`nYm!K`cfa`g`i`bX`A`U]bn!6]b[Yb`YfZUggh
k`i`fXYb`"8`Ug` , VYf[fY]ZYb`XYf`?fUb`\Y]h`Ui`Z`<`Ui`ggWk`k`Y]bY`a`UWk`h
X]Y`G]hi`Uh]cb`i`a`gc`_f]h]gWk`Yf"

A U» bU\ a Yb`[Y[Yb`5GD

8]Y`ni`gh`AbX][Yb`6Y\`ØfXYb`]b`XYb`VYhfc`ZYbYb`?fY]gYbž`XUfi`bhYf
6UX`8`Øf`\Y]a`i`bX`A`U]bn!6]b[Ybž`gYhnyb`Y]bY`J]Y`nU\`j`cb
A U» bU\ a Yb`i`a`"8`Uni`i`[Y\`ØfYb`]bhYbg]j`Y`?`UXUj`Yfgi`Wk`Ybž
8fc`bYbY]bg`Ahny`ni`f` , VYfk`UWk`i`b[`j`cb
K`J`XgWk`k`Y]bdcdi`Uh]cbYb`i`bX`XYf`6`Ui`j`cb`Gk`i`hnn`Ai`bYb`"8]YgY
GhfUhY[]Yb`g]bX`bchk YbX][ži a`X]Y`J`YfVfY]hi b[`j`cb`5GD`U_h]j`ni
VY`_Aa`dZYb"

; Ygi bX\Y]h`]Wk`Y`5gdY`_hY

9g`]gh`k`]Wk]h[`ni`VYhcbYbž`XUgg`X]Y`5Zf]_Ub]gWk`Y`Gk`k`Y]bYdYgh
ZØf`A`YbgWk`Yb`i`b[YZ`A`\f`]Wk`]gh`"8`Ug`J]fi`g`\Uh`YXcWk`j`Yf\`YYfYbXY
5i`gk`]f`_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y`Gk`k`Y]bYdcdi`Uh]cbž`XU`Yg`]b`ZUgh`U`Yb
: A`Y`b`h`ØX`]Wk`YbXYh`"9]bY`_a`dZi`b[`i`[]Vh`Yg`XYfnY]h`b]Wk`hž`k`Yg`U`V
Df`Aj`Ybh]cbga`U» bU\ a Yb`j`cb`\`ØWk`ghYf`6`YXYi`hi`b[`g]bX`"8]Y
?fUb`\Y]h`k`]fX`]b`XYf`fY[Y`XUb`_`XYg`?`cbhU`_hg`a`]h`]bZ]n]YfhYb
H]YfYb`cXYf`ØVYf`_cbhUa`]b]YfhY` : i`hhYffYghY`ØVYfhU[Yb"

5i`gV`]W_

8]Y`9b`hXYW`_i`b[`XYf`5Zf]_Ub]gWk`Yb`Gk`k`Y]bYdYgh`VY]

<Ui ggWk Y]bYb`]b`F\Y]b`UbX!DZU`n`VYXYi hYh`Y]bYb`K YbXYdi b_h
i bX`k]fVY`h`X]Y`V]g\Yf][Yb`GhfUHY[]Yb`ni f`9]bXÅa a i b[`XYf
H]YfgYi WY`Xi fWY]bUbXYf"8]Y`<cZbi b[``]Y[h`bi b`XUf]bž`XUgg
X]Y`Yf[f]ZYbYb`A U» bU\`a Yb`X]Y`5i gVfY]hi b[`gW`bY``ghcddYb
_ÖbbYbž`VYj cf`X]Y`5i gk]f_i b[Yb`Ui Z`X]Y`c_U`Y`@UbXk]fhgW`UZh
bcW`[fUj]YfYbXYf`k YfXYb"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY